



IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

Applicant: Holger Söring et al.

Serial No: 10/624,581

Filing Date: July 22, 2002

Title: MEDICAL TREATMENT APPARATUS

Examiner:

Law Office:

March 17, 2004

Attorney's docket No.: SOR205T3

TRANSMITTAL LETTER

Hon. Commissioner of Patents and Trademarks
Washington, D.C. 20231

SIR:

Transmitted herewith for filing is:

<X> Inventor Declaration (6 pages)

<X> Fee in the amount of \$65.00 is to be charged to a credit card. Form PTO-2038 is enclosed.

(X) The applicant hereby petitions the Commissioner of Patents and Trademarks to extend the time for response to any Office Action outstanding in the above captioned matter as necessary to avoid abandonment of the application. Please charge my deposit account No.11-0224 in the amount required to cover the cost of the extension. Any deficiency or overpayment should be charged or credited to the above account.


(X) The Commissioner is hereby authorized to charge any fees under 37 C.F.R. 1.16, and 1.17, after a mailing of a Notice of Allowance under 37 CFR 1.18 or any additional fees which may be required during the entire pendency of the application, or credit any overpayment, to Acct. No.11-0224. A duplicate copy of this sheet is enclosed. If and only if account funds should be insufficient, immediately contact our associate, Lisa Zumwalt, at (703)415-0579, who will pay immediately to avoid deprivation of rights.

() Please charge my Deposit Account No.11-0224 in the amount of \$_____. A duplicate copy of this sheet is enclosed. A signature or signatures required for the above recited document(s) is (are) provided herebelow. Such signature(s) also provide(s) ratification for any required signature appearing to be defective in the above recited document(s).

03/26/2004 WABDELRI 00000141 10624581


01 FC:2051

65.00 OP


Horst Kasper 13 Forest Drive, Warren, N.J.07059
Reg. No. 28,559 Tel.(908)526-1717

Certificate of Mailing: I hereby certify that the correspondence attached hereto is being deposited with the United States Postal Service, with sufficient postage, as first class mail in an envelope addressed to: Hon. Commissioner of Patents and Trademarks, Washington, D.C. 20231,

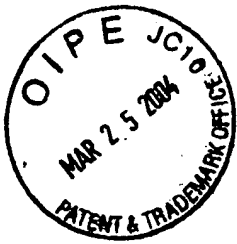
on: **MAR 22 2004**

Signature: 

Date: **MAR 22 2004**

*%Pci1:d:trans1(SOR205T2)March 17, 2004(am/mm)

9084297838



IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

Applicant: Holger Söring et al.
Serial No: Art Unit:
Filing Date:
Title: MEDICAL TREAMENT APPARATUS

DECLARATION AND POWER OF ATTORNEY FOR PATENT APPLICATION
Erklärung Für Patentanmeldungen Mit Vollmacht
German Language Declaration Sor205

Als nachstehend benannter Erfinder erkläre ich hiermit an Eidesstatt:

As a below named inventor, I hereby declare that:

daß mein Wohnsitz, meine Postanschrift und meine Staatsangehörigkeit den im Nachstehenden nach meinem Namen aufgeführten Angaben entsprechen,

My residence, post office address and citizenship are as stated below next to my name,

daß ich, nach bestem Wissen der ursprüngliche, erste und alleinige Erfinder (falls nachstehend nur ein Name angegeben ist) oder ein ursprünglicher, erster und Miterfinder (falls nachstehend mehrere Namen aufgeführt sind) des Gegenstandes bin, für den dieser Antrag gestellt wird und für den ein Patent beantragt wird für die Erfindung mit dem Titel:

Medizinisches Behandlungsgerät

I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled:

MEDICAL TREATMENT APPARATUS

Inventor Declaration of Holger Söring et al.

Page 1 of 6

9084297838

deren Beschreibung (nur eines der nachfolgenden Kästchen ankreuzen)

the specification of which (check only one item below)

☒ hier beigefügt ist.
is attached hereto.

< > am _____ als U.S.-Anmeldung, Seriennummer _____
gereicht wurde und am _____ abgeändert wurde (falls
tatsächlich abgeändert).
was filed as US Application Serial No. _____
on _____ and was amended on _____ (if applicable).

Ich bestätige hiermit, daß ich den Inhalt der obigen
Patentanmeldung einschließlich der Ansprüche durchgesehen und
verstanden habe, die eventuell durch einen Zusatzantrag wie oben
erwähnt abgeändert wurde.

I hereby state that I have reviewed and understand the contents
of the above-identified specification, including the claims, as
amended by any amendment referred to above.

Ich erkenne meine Pflicht zur Offenbarung jeglicher Informationen
an, die zur Prüfung der Patentfähigkeit in Einklang mit Titel 37,
Bundesgesetzbuch (Code of Federal Regulation), § 1.56 von Belang
sind.

I acknowledge the duty to disclose information which is material
to patentability as defined in Title 37, Code of Federal
Regulations, § 1.56.

Ich beanspruche hiermit ausländische Prioritätsvorteile gemäß
Abschnitt 35 der Zivilprozeßordnung der Vereinigten Staaten,
Paragraph 119 jeglicher unten angegebenen Auslandsanmeldung(en)
für ein Patent oder Erfindersurkunde oder jeglicher
internationalen PCT-Anmeldung(en), welche mindestens ein Land
ausser den Vereinigten Staaten benennt, und habe auch jegliche
Auslandsanmeldung(en) für ein Patent oder Erfindersurkunde oder
jegliche internationale PCT-Anmeldung(en), welche mindestens ein
Land ausser den Vereinigten Staaten benennt, nachstehend
gekennzeichnet, welche von mir für den gleichen Gegenstand
eingereicht wurde und ein Anmeldedatum haben, das vor dem
Anmeldedatum der Anmeldung liegt, für die Priorität beansprucht
wird.

9084297838

I hereby claim foreign priority benefits under Title 35, United States Code, §119 of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate or of any PCT international application(s) designating at least one country other than the United States of America listed below and have also identified below any foreign application(s) for patent or inventor's certificate or any PCT international application(s) designating at least one country other than the United States of America filed by me on the same subject matter having a filing date before that of the application(s) of which priority is claimed:

PRIOR FOREIGN /PCT APPLICATION(S) AND ANY PRIORITY CLAIMS UNDER 35 USC 119:

FRÜHERE AUSLÄNDISCHE/PCT ANMELDUNG(EN) UND JEDLICHE PRIORITÄT UNTER 35 USC 119:

Country (if PCT, indicate PCT) Land (falls PCT, PCT angeben)	Application No. Anmeldungsnummer	Date of Filing (day, month, year) Anmeldedatum (Tag, Monat, Jahr)	Priority Claimed under 35 USC 119 Priorität unter 35 USC 119 beansprucht
--	-------------------------------------	--	--

<X>Yes < >No
Ja Nein

Ich beanspruche hiermit gemäß Absatz 35 der Zivilprozeßordnung der Vereinigten Staaten, Paragraph 120, den Vorzug jeglicher unten aufgeführten U.S.-Anmeldung(en) oder die USA benennende internationale(n) PCT-Anmeldung(en) und falls der Gegenstand aus jedem Anspruch dieser Anmeldung nicht in dieser/diesen früheren Patentanmeldung(en) laut dem ersten Paragraphen des Absatzes 35 der Zivilprozeßordnung der Vereinigten Staaten, Paragraph 112 offenbart ist, erkenne ich gemäß Absatz 37, Bundesgesetzbuch, Paragraph 1.56(a) meine Pflicht zur Offenbarung von Informationen an, die zwischen dem Anmeldedatum der früheren Anmeldung(en) und dem nationalen oder internationalen PCT Anmeldedatum dieser Anmeldung bekannt geworden sind.

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, §120 of any United States application(s) or PCT international application(s) designating the United States of America that is/are listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in that/those prior application(s) in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code, §112, I acknowledge

9084297838

the duty to disclose material information as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, §1.56(a) which occurred between the filing date of the prior application(s) and the national or PCT international filing date of this application:

PRIOR U.S. APPLICATIONS OR PCT INTERNATIONAL APPLICATIONS DESIGNATING THE U.S. FOR BENEFIT UNDER 35 USC 120:

FRÜHERE AMERIKANISCHE ANMELDUNGEN ODER DIE USA BENENNENDE INTERNATIONALE PCT-ANMELDUNGEN FÜR VORRECHT UNTER 35 USC 120

U.S. APPLICATIONS	STATUS (Check one)
U.S. Application No. U.S. Filing Date	Patented Pending Abandoned
AMERIKANISCHE ANMELDUNGEN	STAND (ein Kästchen ankreuzen)
Seriennummer Anmelddatum	Patentiert Anhängig Aufgegeben

< > < > < >

PCT APPLICATIONS DESIGNATING THE U.S.

PCT Application PCT Filing Date U.S.Ser.Nos.
Number assigned (if any)

DIE USA BENENNENDE PCT-ANMELDUNGEN

PCT-Anmelde- PCT-Anmelddatum Zugeteilte Serien-
nummer nummern (falls zutreffend)

< > < > < >

VERTRETUNGSVOLLMACHT: Als benannter Erfinder beauftrage ich hiermit den nachstehend benannten Patentanwalt (oder die nachstehend benannten Patentanwälte) und/oder Patent-Agenten mit der Verfolgung der vorliegenden Patentanmeldung sowie mit der Abwicklung aller damit verbundenen Geschäfte vor dem Patent- und Warenzeichenamt: (Name und Registrationsnummer anführen)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith. (List name and registration number)

Horst M. Kasper (Reg. No. 28,559)
Richard T. Laughlin (Reg. No. 17,264)

Telefongespräche bitte richten an: (Name und Telefonnummer)
Direct Telephone Calls to: (Name and telephone number)

Horst M. Kasper (908) 757-2839

9084297838

Postanschrift:

Send Correspondence to:

13 Forest Drive, Warren, N.J. 07059

Ich erkläre hiermit, daß alle von mir in der vorliegenden Erklärung gemachten Angaben nach meinem besten Wissen und Gewissen der vollen Wahrheit entsprechen, und daß ich diese eidesstattliche Erklärung in Kenntnis dessen abgebe, daß wissentlich und vorsätzlich falsche Angaben gemäß Paragraph 1001, Absatz 18 der Zivilprozessordnung der Vereinigten Staaten von Amerika mit Geldstrafe belegt und/oder Gefängnis bestraft werden können, und daß derartig wissentlich und vorsätzlich falsche Angaben die Gültigkeit der vorliegenden Patentanmeldung oder eines darauf erteilten Patentes gefährden können.

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issuing thereon.

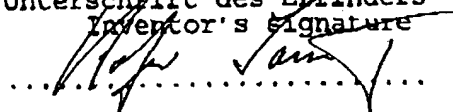
Voller Name des einzigen oder ursprünglichen Erfinders:

Full name of sole or first inventor:

Holger Söring

Unterschrift des Erfinders

Inventor's signature



Datum

Date

30.7.03

Wohnsitz

Residence

D-25451 Quickborn
Germany

Staatsangehörigkeit

Citizenship

Germany

Inventor Declaration of Holger Söring et al.

Page 5 of 6

9084297838

Postanschrift
Post Office Address
Marienhöhe 72
D-25451 Quickborn
Germany

Voller Name des zweiten Erfinders:
Full name of second inventor;
Jörg Soring

Unterschrift des Erfinders
Inventor's signature

.....*Jörg Soring*.....

Datum
Date

30.7.2003

Wohnsitz
Residence
D-25488 Holm
Germany

Staatsangehörigkeit
Citizenship
Germany

Postanschrift
Post Office Address
Rhenauer Str. 28
D-25488 Holm
Germany

PTO 1391 (10-83)
*%pt0:germde(Sor205DE(July 10, 2003(whr/th